MARIE VELARDI

Sélection de travaux / Selected artworks

Texte d'intention

Ma pratique artistique est multiforme - dessins, éditions, livres, installations in situ, vidéos, bandes sonores, textes, médias mixtes - mais suit des fils conducteurs: les relations aux différentes temporalités.

Les projections dans le temps sont un moyen pour moi de relier présent, passé, et avenir, et de questionner l'état de la Terre aujourd'hui.

Par des réalisations, collaborations et recherches, je tente de mettre en formes sensibles des avenirs possibles.

Artist Statement

My artistic work takes multiple forms — installations, videos, drawings, texts, printed images, sound — but there is always a common element: the link to different temporalities.

Projection in time allows me to reveal connections between the present, the past and the future; it is a means of questioning the state of the Earth today.

With artworks, collaborations and research, I try, through sensitive forms, to shape possible futures.

Rhône / Territoires mouvants

Projet de recherche et exposition, en binôme avec Jérôme Leuba

2022-2023

Pour leur exposition au Manoir de la Ville de Martigny, Marie Velardi & Jérôme Leuba proposent une investigation sensible du Rhône et des relations que nous entretenons avec lui. Leur travail de recherche a été sous-tendu par des questionnements qui se retrouvent en filigrane dans l'exposition. Dans ce processus de recherches, les artistes ont cheminé avec des habitant·e·x·s et des scientifiques qui leur ont partagé leur expérience du fleuve. Ces échanges sur le terrain, au fil du Rhône et de ses réalités, révèlent des voix et perceptions multiples, que les artistes ont traduites avec la fluidité dans leur langage propre. L'exposition aborde ainsi par la vidéo, le son et l'installation, diverses problématiques comme l'industrie chimique et la pollution, le cycle de l'eau relié aux corps, ou encore la perception du fleuve et les relations au vivant.

À la manière d'un oxymore, l'expression « territoire mouvant » semble aux artistes à même de désigner ces zones d'instabilité et d'incertitude, produites par de multiples lignes de rencontres en perpétuels mouvements, mettant en jeux les limites et les définitions. Le fleuve Rhône a connu différents états tout au long de son histoire et ne cesse aujourd'hui encore de se transformer. Si le Rhône est actuellement un fleuve « domestiqué » par les humains, il n'en a pas toujours été ainsi. Par exemple, dans la plaine du Rhône en Valais, ce fleuve coulait par le passé en de multiples tresses. Des barrières de protection contre les débordements ont été érigées, permettant d'endiguer le cours du fleuve. La construction de barrages a quant à elle permis d'en réguler le débit et d'atténuer les effets de l'alternance de cycles de hautes eaux, correspondantes à la fonte des neiges, et de basses eaux. Pour faire face aux inondations récurrentes, deux grands chantiers de correction ont été réalisés en Suisse, le premier en 1860, le second en 1930 ; le troisième est en cours.

Nous pouvons observer aujourd'hui des changements profonds dans la manière d'appréhender la cohabitation avec le Rhône. Les nouveaux projets de réaménagement des rives évoquent parfois la volonté de redonner plus de place à l'eau, de restituer au fleuve la « liberté » de son cours. Sans faire consensus, ce changement de perspective soulève de vraies questions qui débordent le cadre local, questions que Jérôme Leuba et Marie Velardi abordent d'un point de vue artistique.

Certaines questions ont guidé leur travail :

Qu'est-ce que le fleuve Rhône peut nous apprendre des territoires mouvants?

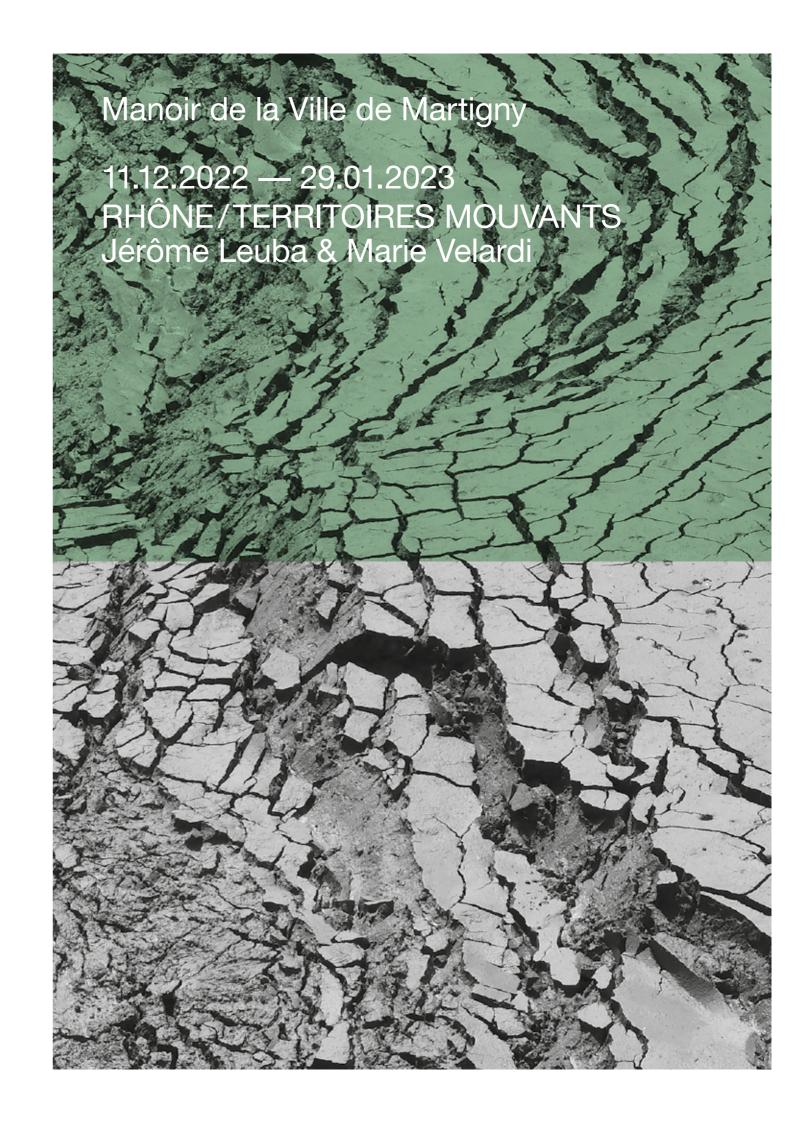
Que retrouve-t-on de nos corps dans le fleuve, et comment l'eau du fleuve se retrouve en nous ?

Quelles traces de nos activités se retrouvent dans le fleuve et pour combien de temps ? Quelle mémoire du fleuve entretenons-nous ? gardons-nous une mémoire collective des crues ?

Comment considérons-nous le fleuve et quelle est sa visibilité aujourd'hui?

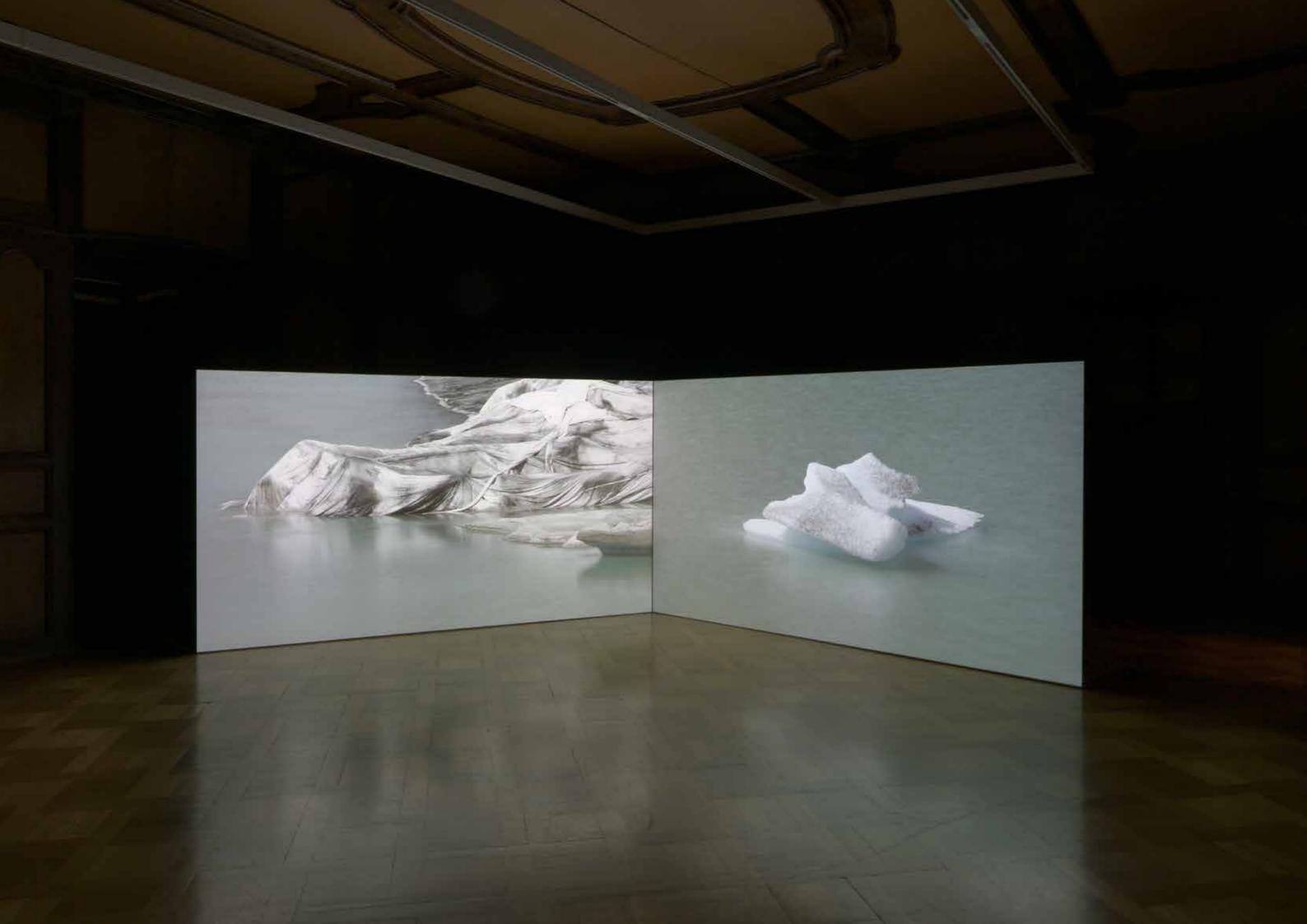
Quel est notre relation au vivant et comment l'être humain tisse des relations avec le fleuve ? Tenter de le maîtriser ou vivre avec l'incertain ?

Vues d'exposition au Manoir de Martigny, 11 décembre 2022 - 29 janvier 2023. Photos A.Wetter











Couverture pour le livre «Retour à La Hague, Féminisme et nucléaire»

Livre de Xavière Gauthier, Sophie Houdart & Isabelle Cambourakis

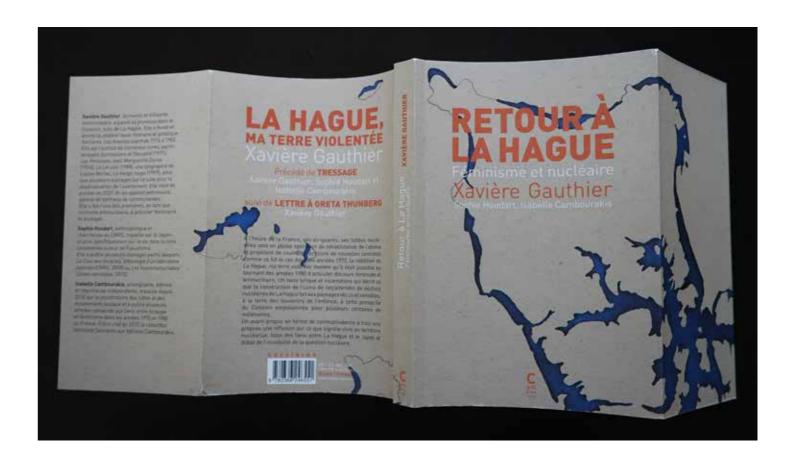
2022

À l'heure où la France, ses dirigeants, ses lobbys nucléaires sont en pleine opération de réhabilitation de l'atome et projettent de couvrir le territoire de nouvelles centrales comme ce fut le cas dans les années 1970, la réédition de La Hague, ma terre violentée montre qu'il était possible au tournant des années 1980 d'articuler discours féministe et antinucléaire. Un texte lyrique et incantatoire qui décrit ce que la construction de l'usine de retraitement de déchets nucléaires de La Hague fait aux paysages vécus et sensibles, à la terre des souvenirs de l'enfance, à cette presqu'île du Cotentin empoisonnée pour plusieurs centaines de millénaires.

Un avant-propos en forme de correspondance à trois voix propose une réflexion sur ce que signifie vivre en territoire nucléarisé, tisse des liens entre La Hague et le Japon et débat de l'invisibilité de la question nucléaire. (Prrésentation des Editions Cambourakis)

Collection Sorcières
Date de sortie : 6 avril 2022
232 pages / 140 x 205 mm
ISBN 978-2-36624-655-1

Illustration de couverture: Marie Velardi «Terre-Mer (La Hague)», 2022. Photo H.Delétra

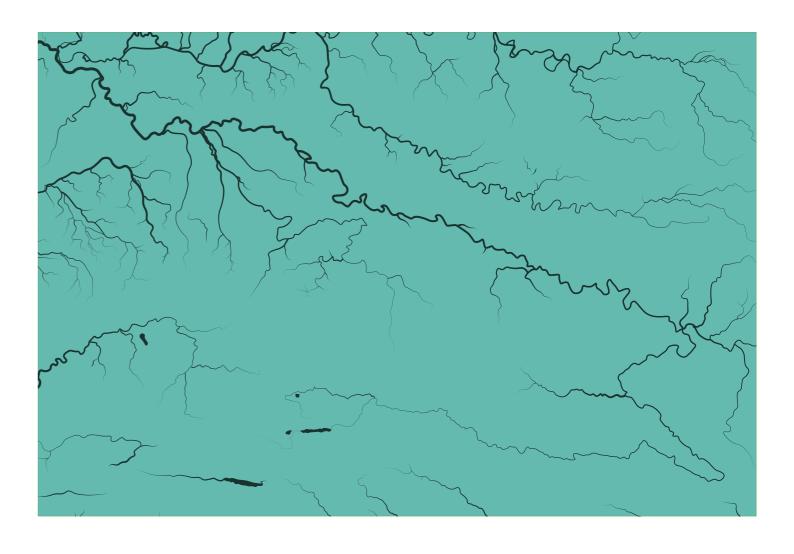


Flottant à l'arrière d'un bateau qui fait le tour du Lac de Saint-Point, un drapeau d'un tissage d'eau représente une partie du bassin hydrographique de la région, le bassin du Doubs en particulier, qui traverse la frontière entre la France et la Suisse. Ce drapeau dessine une nouvelle représentation du territoire, non pas marquée par la frontière entre les deux pays, mais un territoire des eaux communes qui la traverse.



Drapeau en tissu imprimé 150 x 225 cm

Exposition «Pièces d'été, quadriennale d'art contemporain en plein air»
Malbuisson (12.06 - 19.09.2021)



Bag of stars I & II

Titre d'après la nouvelle «The Carrier Bag Theory of Fiction» d'Ursula K. Le Guin, 1988

2021

En 1971, alors que les femmes pouvaient enfin voter au niveau national en Suisse, le projet artistique Womanhouse, considéré comme la première exposition d'art féministe, prenait forme dans une maison abandonnée de Los Angeles. Cinquante ans après, pour marquer ce double anniversaire, des femmes* occupent le Manoir pour une exposition multiforme.

Pour l'exposition au Manoir, Marie Velardi développe un projet sur mesure à partir de textes d'autrices qui l'ont marquée, convoquant ses références pour construire et partager ses sources d'inspirations féministes.

Une forme d'hommage, composé de ces voix tissées et entremêlées, est proposé dans l'espace d'exposition ainsi que sur une édition d'artiste sérigraphiée, à emporter.

Avec des extraits tirés de:

- · Olympe de Gouges, La Déclaration des Droits de la femme et de la citoyenne, 1791
- · Mary Wollstonecraft, Défense des droits des femmes, 1792
- · Virginia Woolf, A Room of One's Own, Hogarth Press, 1929
- · Colette, Sido, 1930
- · Virginia Woolf, Three Guineas, Hogarth Press, 1938
- · Simone De Beauvoir, Le Deuxième Sexe, Ed. Gallimard, 1949
- · Iris von Roten, Frauen im Laufgitter, Offene Worte zur Stellung der Frau, 1958

Traduction en français par Camille Logoz, éditions Antipodes, 2021

- · Monique Wittig, Les Guérillères, Les Editions de Minuit, 1969
- · Movimento femminista italiano, Tremate! 1970
- · Maya Angelou, And Still I Rise, 1978
- · Mariama Bâ, Une si longue lettre, Les Nouvelles Editions Africaines du Sénégal, 1979
- · Starhawk, Dreaming the Dark. Magic, Sex & Politics, 1982

Traduction française: Rêver L'obscur, Femmes, magie et politique, Edition Cambourakis, 2015

- · Audre Lorde, Poetry Is Not a Luxury, 1977. In Sister Outsider, Essays and Speeches, The Crossing Press Feminist Series, 1994
- · Toni Morrison, Beloved, 1987
- · Ursula K. Le Guin, The Carrier Bag Theory of Fiction, première publication dans Women of Vision, 1988
- · Vandana Shiva, Staying Alive: Women, Ecology, Development, 1989

Extrait traduit en français dans Reclaim, Recueil de textes écoféministes, choisis et présentés par Emilie Hache, Editions Cambourakis, collection sorcières, 2016

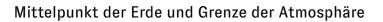
- · bell hooks, Teaching to Transgress, Education as the Practice of Freedom, Routledge, 1994
- · Maya Angelou, Letter to my daughter, 2008
- · Benedikte Zitouni, citée dans Les faiseuses d'histoires, que font les femmes à la pensée?, Vinciane Despret, Isabelle Stengers, Ed. La Découverte, 2011
- · Vinciane Despret, Isabelle Stengers, Les faiseuses d'histoires, que font les femmes à la pensée?, Ed. La Découverte, 2011
- · Chimamanda Ngozi Adichie, We Should All Be Feminists, 2012
- Traduction de l'anglais (Nigeria) par Sylvie Schneiter et Mona de Pracontal, Gallimard, 2015
- · Emilie Hache, De l'univers clos au monde infini, Editions Dehors, 2014
- · Angela Davis, Une lutte sans trêve, La Fabrique éditions, 2016
- · Donna J. Haraway, Staying with the Trouble, Duke University Press, 2016
- · Chimamanda Ngozi Adichie, Chère Ijeawele, ou un manifeste pour une éducation féministe, 2017
- Traduit de l'anglais (Nigeria) par Marguerite Capelle, Gallimard, 2017
- · Gloria Steinem, The Truth Will Set You Free But First It Will Piss You Off!, 2019

Traduction française La vérité vous libérera, mais d'abord elle vous mettra en rage, Ed. Harper Collins France, 2020

Bag of stars I, édition de 50 sacs en tissu avec sérigraphie Page suivante: Bag of stars II, papier peint, 274 x 310 cm. Photo A. Wetter Exposition WOMANHOUSE 2021, Manoir de Martigny, 23.10.21 - 30.01.2022







Centre de la Terre et limite de l'atmosphère, panneau de randonnée peint et lettres adhésives, 180 x 12 cm. Exposition: Biennale ART SAFIENTAL 2020 Ci-contre: oeuvre in situ à Ruinaulta, Rheinschlucht (GR), photo: J. Rechsteiner Page suivante: oeuvre in situ au Tomülpass (GR), 2'412 m. d'altitude, 2020-2021







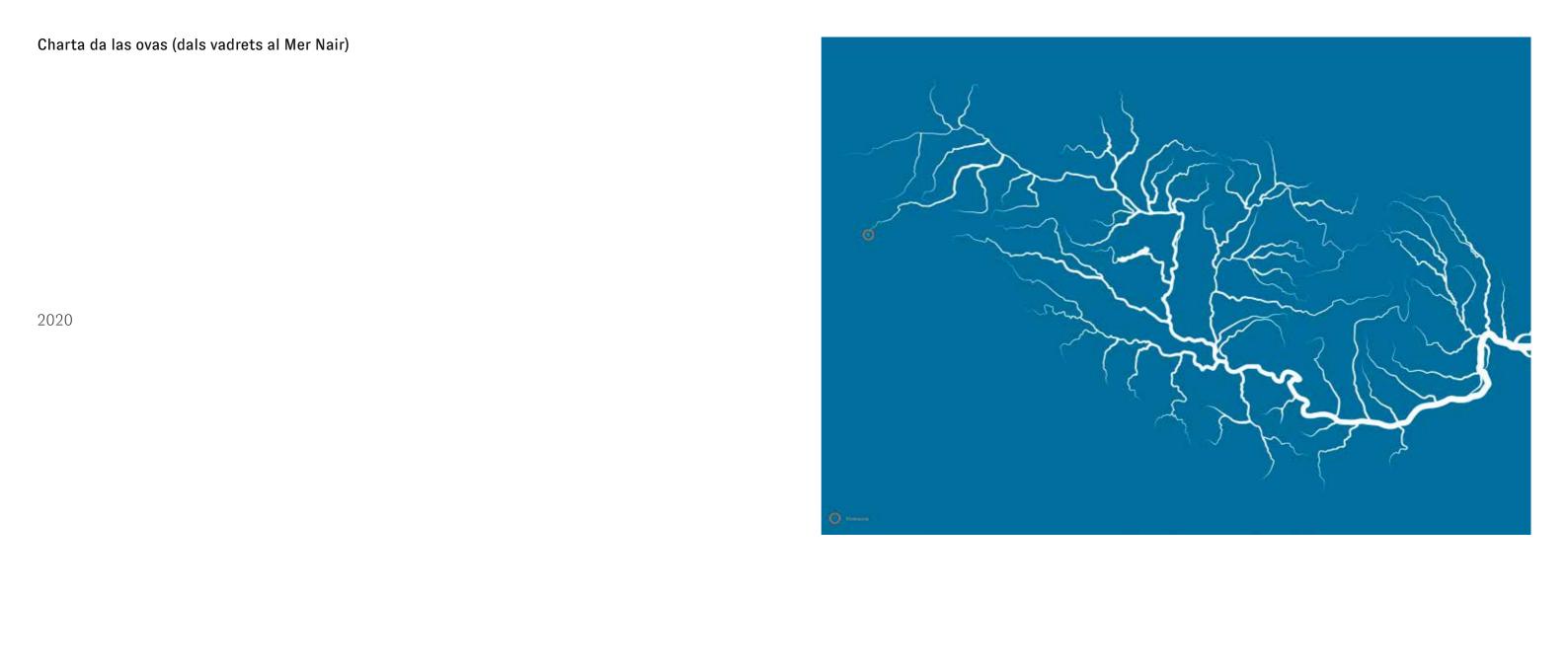
« Las Ovas » (Les Eaux) est un drapeau itinérant, son emplacement change durant l'exposition. Il représente un territoire d'eau, parcouru par des cours d'eaux, fleuves et rivières. Ces eaux sont situées localement, avec les deux rivières qui se rejoignent à Pontresina - l'Ova da Roseg et l'Ova da Bernina - tout en étant liées à un territoire plus vaste, au-delà de nos frontières politiques, puisqu'il s'agit du bassin versant du Danube, avec ses principaux affluents et cours d'eaux, qui s'écoulent des glaciers de la région jusqu'à rejoindre la Mer Noire.

« Las Ovas » tente une nouvelle représentation du territoire, non pas définit par les frontières, mais marqué par l'eau qui les traverse. Ces eaux relient tout autant des humains de nombreux pays, que les espèces non-humaines qui toutes dépendent de ces eaux pour vivre.

Cette œuvre fait écho à la « Charta da las ovas (dals vadrets al Mer Nair)».

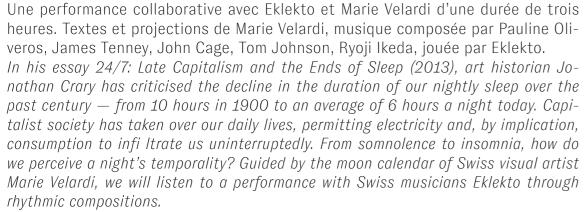
Drapeau itinérant, 300 x 300 cm. Exposition: Kunstwege, Vias d'art Pontresina 2020





La « Charta da las ovas (dals vadrets al Mer Nair)» fait écho à l'œuvre «Las Ovas». Elle représente un tissage d'eau, celui des cours d'eaux, rivières et fleuves qui s'étend de Pontresina jusqu'à la Mer Noire. Deux torrents se rejoignent à Pontresina et sont liés à un vaste territoire. L'Ova da Roseg prend sa source aux glaciers Tschierva et Roseg, et l'Ova da Bernina prend sa source au glacier Morteratsch. Les deux confluent à Pontresina pour donner naissance à la Flaz, un affluent de l'Inn, elle-même affluent du Danube. Ces deux torrents font donc partie du bassin versant du Danube, reliant des eaux transfrontalières qui parcourent plusieurs pays - la Suisse, l'Allemagne, l'Autriche, la Tchéquie, la Slovaquie, la Hongrie, l'Italie, la Slovénie, la Croatie, l'Ukraine, la Serbie, la Bosnie-Herzégovine, la Roumanie, la Bulgarie, la Moldavie - jusqu'à rejoindre les eaux de la Mer Noire.

Carte des eaux (des glaciers à la Mer Noire), impression sur papier, 120 x 170 cm, disposée en vitrine dans l'espace publique de Pontresina. Exposition: Kunstwege, Vias d'art Pontresina 2020



With the complicity of Hans Ulrich Obrist and a contribution by Camille Abele. (texte de présentation du programme s I o w à Venise durant la Biennale)

Saturday 21.9.2019 Palazzo Trevisan, Venezia 7 P.M.- 10 P.M. 58TH INTERNATIONAL ART EXHIBITION – LA BIENNALE DI VENEZIA, SALON SUISSE 2019: s l o w







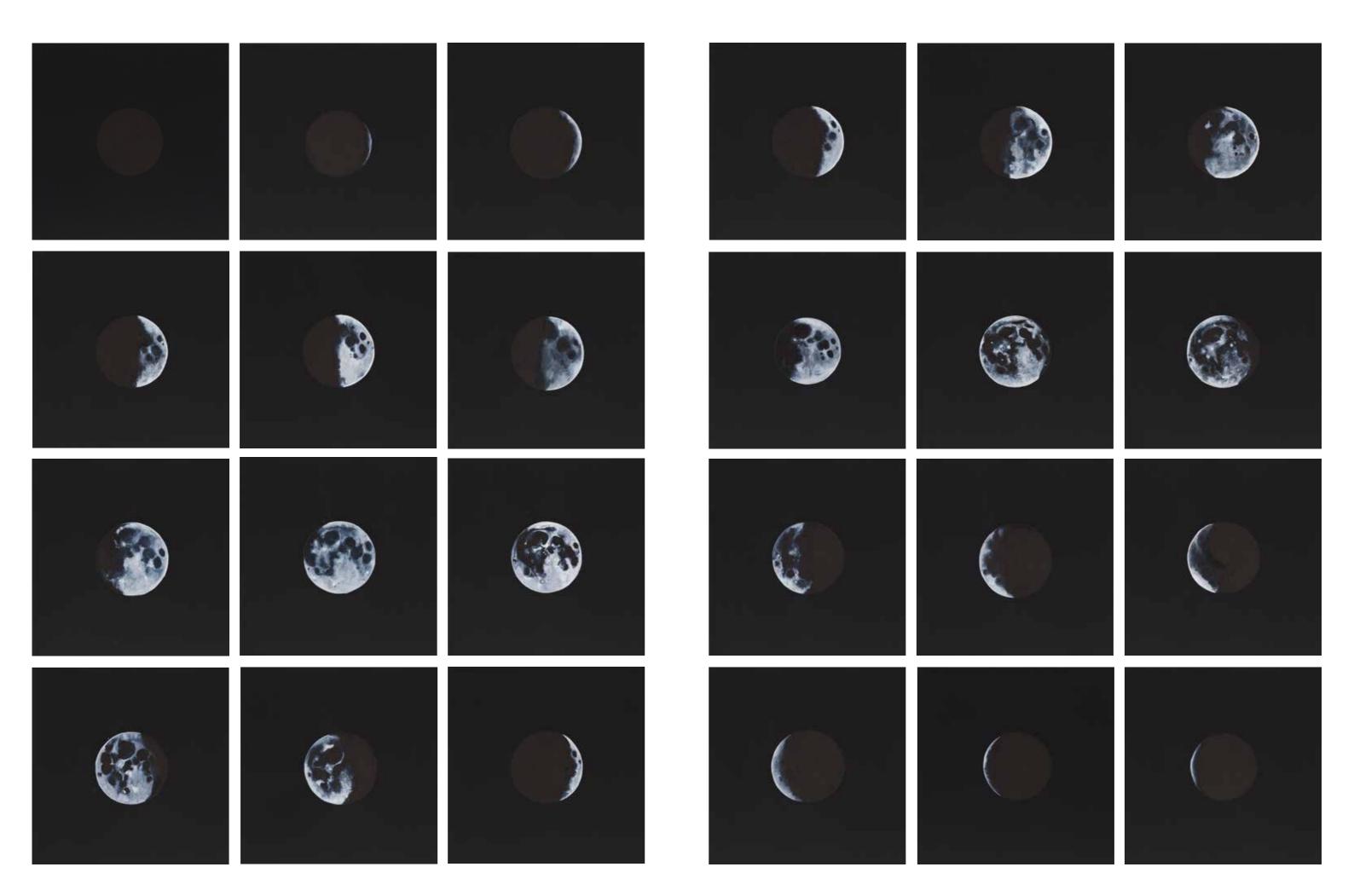


Une Salle de Décélération où l'on peut expérimenter un ralentissement, et se mettre au rythme de la Lune.

Installation composée d'une horloge lunaire dont l'aiguille fait le tour du cadran en 29,5 jours, et indique la phase lunaire en temps réel, dessinée à l'aquarelle blanche. Production du Forum Vies Mobiles pour l'exposition *Mobile / Immobile, artistes et chercheur-e-s explorent nos modes de vie,* aux Archives nationales en 2019. Photo: B.Cayzac

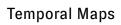


Maria Lunae 2019



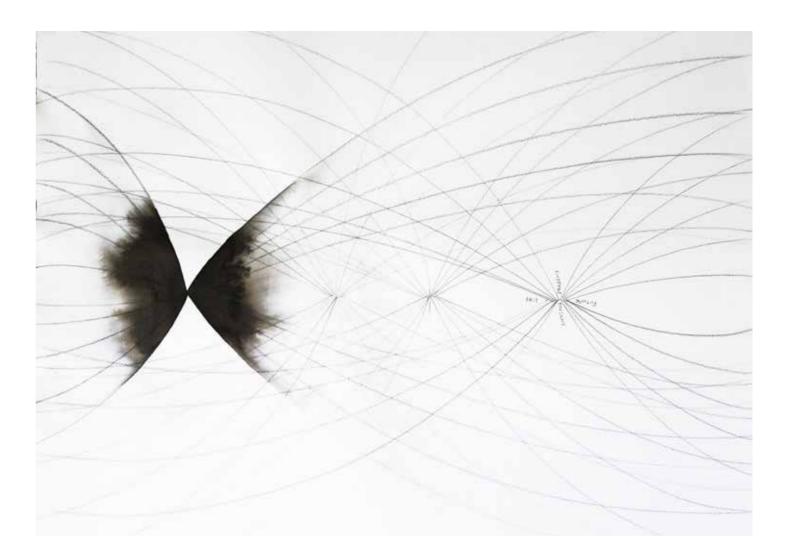


Maria Lunae, 2019, installation composée de 28 dessins à l'aquarelle blanche sur papier noir, et horloge lunaire avec indication des mers lunaires visibles en temps réel. Vue d'exposition au CACY. Photo: C.Cortinovis

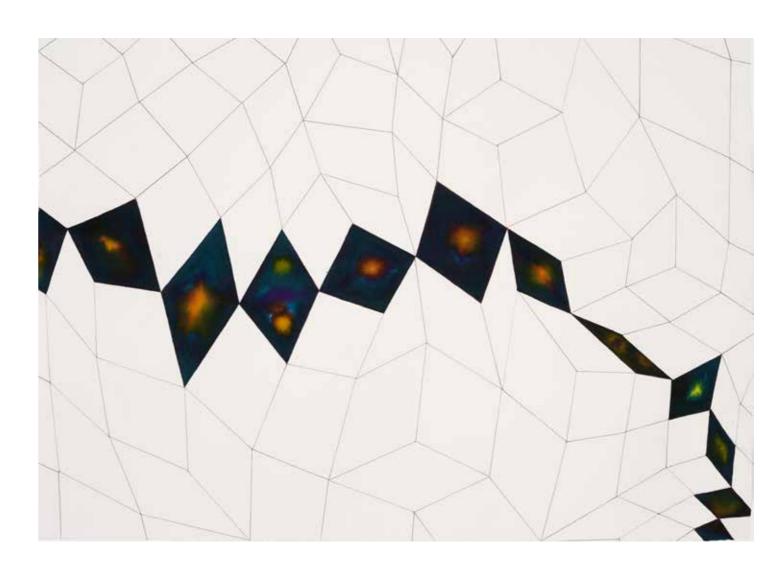


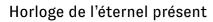


Série de dessins au crayon et à l'aquarelle sur papier, 57 x 76 cm. Photos: C.Cortinovis et M.Velardi











Une horloge qui glisse éternellement du présent au présent.

Horloge avec trotteuse, et texte imprimé. 50 cm de diamètre, exposée sur la façade de la maison du temps libre, durant l'exposition collective, «Pièces d'été» à Malbuisson (F) en 2017.





Book of Possible Futures se déploie dans l'espace d'exposition, en différentes suites de pages. Les pages de dessins représentent des relations temporelles non linéaires, par des couleurs et des formes. Les courts textes, en anglais et en marathi (lanque parlée dans la région de Mumbai) sont inspirés par des discussions avec des femmes indiennes, sur leurs espoirs et leurs désirs pour le futur.

Ce travail est aussi inspiré par le centre Sparrow Archive - Sound and Picture Archives for Research on Women, basé à Mumbai.

Ensemble de 49 travaux sur papier fait main, incluant 17 dessins à l'aquarelle intitulés «Temporal Maps», 43 x 32 cm, 32 calligraphies en anglais et en marathi, encre sur papier, 43 x 32 cm. Traduction en marathi par Prachi Gurjarpadhye-Khandeparkar.

Page suivante: vue d'exposition, «Futurs Incertains», Musée d'Art de Pully, 2019 Photo: M.Barraz, Musée d'art de Pully





Terre-Mer

2014-2019

Le projet «Terre-Mer» s'intéresse à la relation entre la terre et la mer, et a pour point de départ le déplacement du trait de côte, à travers le temps. Ce travail, à la fois projet de recherche et artistique, questionne des notions de temporalités, de devenir, de déplacement, d'habitat, de géographie, de territoire, de risque et d'aléa, par des moyens sensibles et artistiques.

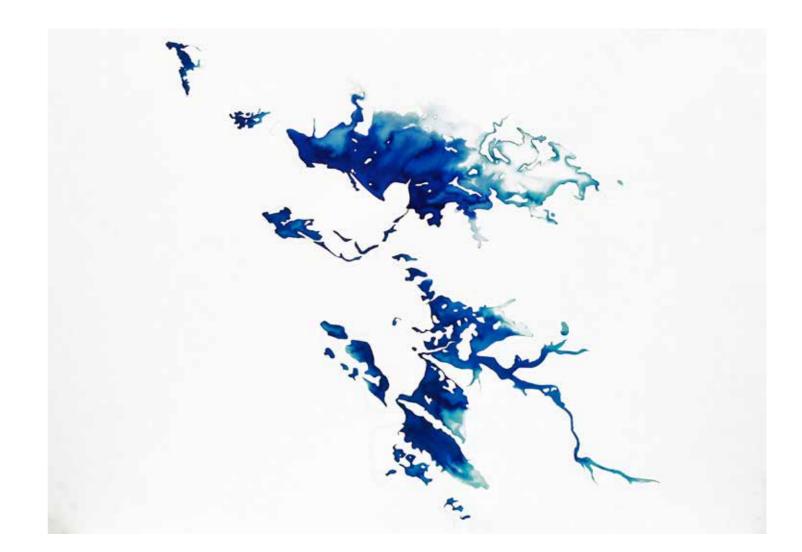
L'appellation *Terre-Mer* me permet d'évoquer des zones qui sont à la fois de terre et de mer, des régions qui sont soit sous la mer, soit sur terre, selon la période à laquelle on leur porte attention. Il s'agit de zones d'entre-deux, de zones de relation entre la terre et la mer. Par ce projet, il s'agit de représenter de façon sensible les relations «mouvantes» entre la terre et la mer. Ces mouvements troublent la distinction claire et nette, comme celle de la ligne séparant la terre ferme de la mer dans la représentation du territoire en cartographie. Mais il s'agit aussi de questionner l'habitat, et les modes de vies en relation à ces territoires incertains: Que faut-il faire des zones deTerre-Mer? Faut-il absolument y vivre, les aménager pour les humains, construire des moyens technologiques pour pouvoir continuer à y vivre et se «défendre» contre la mer, ou faut-il les rendre à la mer? Comment vivre sur *Terre-Mer*?

Ce projet tente d'approfondir, et partager ces questions, par ma pratique artistique.

«Le trait de côte est une courbe / ligne représentant l'intersection de la terre et de la mer.» Cette limite entre la terre et la mer est en constant déplacement, par l'érosion des côtes, et par les changements de niveau de la mer. Actuellement, avec le réchauffement des températures atmosphériques, le niveau moyen de la mer s'élève. Une partie du projet s'intéresse à la représentation des territoires mouvants. Comment représenter le long terme du trait de côte, avec ses déplacements, présents, passés et à venir?

Terre-Mer se développe sur différentes régions littorales du globe. et rassemble un ensemble de travaux artistiques représentant différentes zones de Terre-Mer: les dessins à l'aquarelle liquide, des vidéos et des lettres de Terre-Mer, textes écrits sous la forme fictive, à partir de rencontres et d'entretiens avec avec des habitant.e.s de zones de Terre-Mer, des chercheuses et chercheurs de disciplines scientifiques - géographes, architectes, géomorphologues - et des chercheuses et chercheurs en sciences humaines - philosophes, historien-nes, et anthropologues contemporains. Ce travail a été lauréat de la bourse de recherche +35 de la Ville de Genève en 2016.

Pages suivantes, *Terre-Mer (L'île d'Elle)*, 2014, crayon et aquarelle sur papier, 75 x 109 cm, *Terre-Mer (Oostende)*, 2014, crayon et aquarelle sur papier, 75 x 109 cm, *Terre-Mer (Buenos Aires)*, 2014, crayon et aquarelle sur papier, 75 x 109 cm, *Terre-Mer (Venezia)*, 2014, crayon et aquarelle sur papier, 75 x 109 cm et vues de l'exposition personnelle au CACY Centre d'art contemporain d'Yverdon-Les-Bains en 2019 Photos: C.Cortinovis



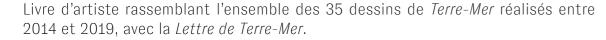




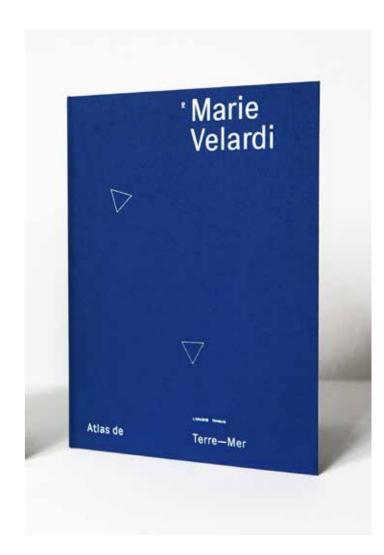


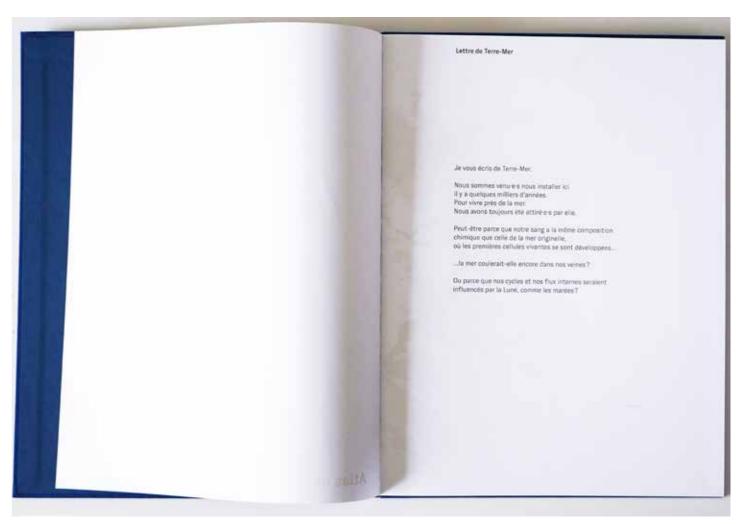






L'ouvrage accompagne le livre *Marie Velardi, Monographie (2006-2019)*, collectif sous la direction de Karine Tissot, avec les contributions de: Isabelle Cambourakis / Hannah Entwisle Chapuisat / Emilie Hache / François Michaud / Valérie November / Karine Tissot / Sylvie Zavatta. 2 volumes sous coffret, parution 2019, trilingue Français/Anglais/Allemand, Coédition L'APAGE/Infolio







Sérigraphie en trois couches superposées, correspondantes à trois réalignements côtiers dans la région de Nigg Bay Nature Reserve, en Ecosse.

The three layers represent three different moments in time and movements of the coastal line. The pale blue is the present moment of Nigg Bay Nature Reserve on the Cromarty Firth, where in 2003 the sea walls were breached to allow the sea to come back in. As opposed to building higher walls to gain more land and security, the artist is interested in this project as a new way of developing other conditions of living with the sea.

(extrait du communiqué de presse pour l'exposition *Lost Islands & Other Works*, Solo Show by Marie Velardi, Curated by Matilda Strang, 2016, Peacock Visual Arts, Aberdeen, Scotland)

Sérigraphie, 70 x 100 cm. Edition de 20 + 3 e.a, éditée par le Peacock Visual Arts, Aberdeen



La vidéo «Aléa» a été réalisée sur la base d'une enquête de terrain, menée en 2014 avec la collaboration de Rhino Ariefiansyah, anthropologue indonésien sur l'après-désastre Xynthia - une tempête et des inondations survenues en février 2010, touchant fortement les côtes du littoral français, et causant de lourdes pertes et de nombreux décès. Cette enquête a consisté à recueillir l'expérience de la population déplacée suite à ce désastre, et le vécu de celles et ceux qui ont refusé de se déplacer.

La vidéo «Aléa» a été produite dans le cadre d'une année de recherche à SPEAP (Programme expérimental Art & Politique à Sciences Po, Paris), dirigé à ce moment par Bruno Latour et Valérie Pihet, d'octobre 2013 à octobre 2014. Cette vidéo retrace une plongée dans l'histoire d'un désastre, par le vécu de la population. Des extraits d'entretiens que nous avons menés de janvier 2014 à août 2014 sur les communes les plus fortement touchées par Xynthia (les communes de La-Faute-sur-Mer et l'Aiguillon-sur-Mer en Vendée et Charente-Maritime française) sont retranscrits. Ils apparaissent en première partie des sous-titres. Lors de nos entretiens, plusieurs questions portaient sur la mémoire du territoire, comme:

- Que connaissaient les habitant.e.s des lieux où elles et ils habitaient?
- Se sont-ils installé.e.s-là en sachant que des tempêtes et des inondations étaient récurrentes dans l'histoire de ce territoire?

Dans la deuxième partie de la vidéo, les soustitres sont en italique: L'histoire racontée devient spéculative. Nous avons imaginé quelles (autres) suites possible à cette histoire:

- Que pourrait-on apprendre d'une tempête?
- Que construire après le désastre?

Aléa, Marie Velardi & Rhino Ariefiansyah, vidéo, silencieuse, 12 min. 2014, produite par SPEAP & SciencesPo, Paris

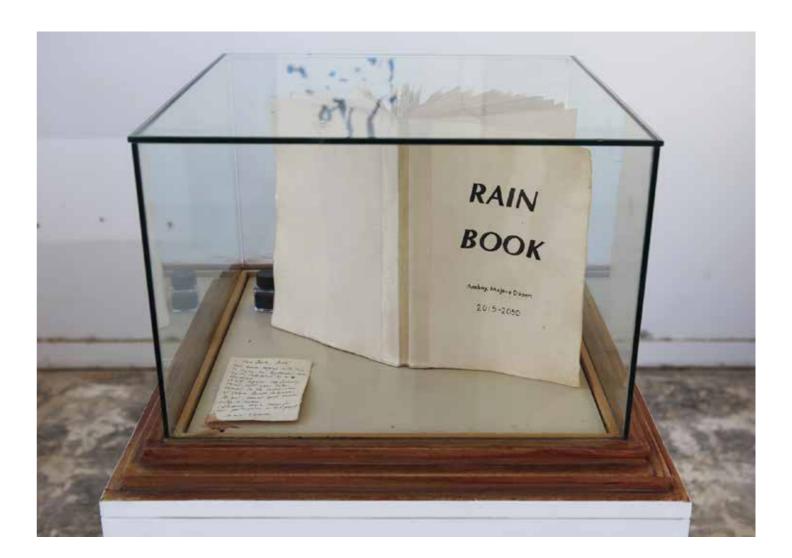






Rain Book, réalisé à la main, a été confié aux quelques (4) habitant.e.s d'Amboy, situé le long de la Road 66, dans le Mojave Desert en Californie. Sur chaque page correspondant à une année, les jours et les mois sont écrits à l'encre, de 2015 à 2090. Quand il pleut à Amboy, un ou une habitant.e peut y inscrire une goutte d'aquarelle bleue, au jour correspondant. Comme un calendrier des pluies à venir, ce livre va accompagner ce lieu, vivre sa météorologie locale, tant que les quelques habitant.e.s continueront peut-être ce geste d'inscrire une goutte et d'y enregister les pluies.

Livre d'artiste réalisé dans le cadre d'une résidence avec Matza au Mojave Desert, en Californie, en 2015, une année de grande sécheresse.





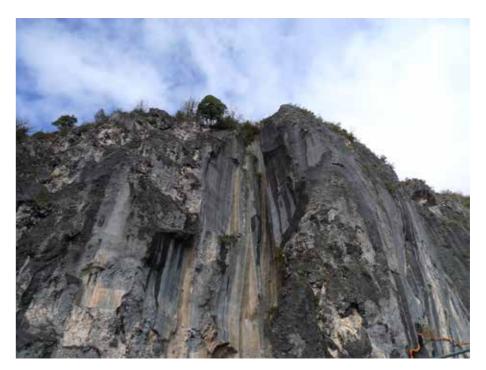
Le point de départ des réalisations de Marie Velardi pour l'exposition «InterraCtions» est un matériau, le marbre, présent en grande quantité dans l'architecture du Quai des Arts, centre d'art de Cugnaux (F). Le dessin-gratté intitulé «Estremoz-Cugnaux», représente les carrières d'Estremoz au Portugal, d'où provient le marbre utilisé pour les sols et les façades du Quai des Arts. Par ce dessin-gratté, l'artiste propose de refaire le lien entre ce matériau, et son lieu de provenance. Non loin de Cugnaux, dans les vallées de la Garonne, plusieurs carrières de marbres sont exploitées, certaines depuis l'antiquité, comme celles de Saint-Béat. Interpellée par la découverte de traces d'anciens rituels liés aux carrières antiques de marbre à Saint-Béat - où plusieurs autels dédiés à une divinité pyrénéenne des carrières ou des marbriers, le Dieu Erriape, ont été retrouvés - Marie Velardi est partie à la recherche de traces d'anciens sanctuaires ou lieux de rituels à Saint-Béat, accompagnée d'étudiantes du «Master Métiers de l'art» et d'un habitant-guide, Yvon Bescond.

Le diaporama «Pujo de Gery» propose une visite de ces carrières en activité ou abandonnées, où se trouvent des traces mystérieuses de possibles rituels.

Désirant reprendre le fil de cette pratique oubliée - remercier la montagne pour ce qu'elle nous donne - l'artiste a dessiné les plans et fait réaliser par un marbrier de la région une «Déesse de la Montagne».

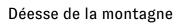
(extrait du communiqué de presse de l'exposition «Interractions», 2016, au Quai des Arts, Cugnaux (F).

Pujo de Gery, diaporama de 25 photographies

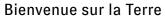












dès 2015

Une annonce de Bienvenue sur la Terre dans un ciel étoilé, adressée à chaque nouveau-né, au fur et à mesure des naissances à la Maternité de Genève.

Bienvenue sur la Terre est une installation conçue pour l'espace d'accueil de la Maternité des HUG, Hôpitaux Universitaires de Genève. Les prénoms des enfants nés durant les derniers jours apparaissent point par point, à l'image des astres qui forment une constellation, dans un morceau de ciel étoilé. Cette annonce de bienvenue est ainsi adressée à chaque nouveau-né, comme pour marquer son arrivée sur la Terre après un voyage stellaire.





dès 2015

Installation in situ permanente inaugurée le 21 mai 2015, composée de verre feuilleté bleu, leds, structure en bois et métal, ordinateur, système informatique. Réalisée avec le soutien de la République et canton de Genève, le Fonds cantonal d'art contemporain Genève, en collaboration avec les Hôpitaux Universitaires de Genève (HUG), le Département des finances (DF) et Département de l'emploi, des affaires sociales et de la santé (DEAS). Collection du FCAC, Fonds cantonal d'art contemporain, Genève.

Photo: Serge Frühauf, Fcac



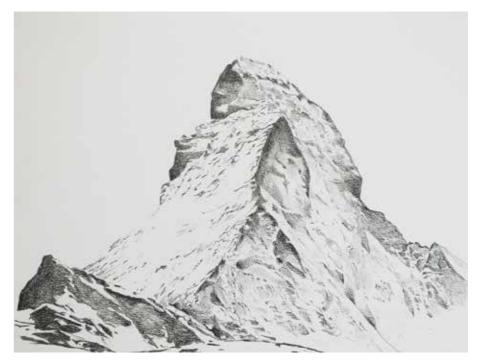






Vue sur le Cervin, face Nord-Est, en 2015 Vue sur le Cervin, face Nord-Est, dans 40'000 ans Vue sur le Cervin, face Nord-Est, dans 500'000 ans











Journal dont on peut imaginer le contenu que l'on souhaite lire, dans les nouvelles à venir.

Edition de 1000 exemplaires, à disposition du public. Impression offset sur papier recyclé, 46 x 62 cm. Exposition: «Impermanence. Le Valais en mouvement», 2015 - 2016, Centre d'expositions des musées cantonaux, Sion



Désorienteurs temporels

2014 - 2019

A quelle échelle se trouve-t-on?

Différentes temporalités s'entremêlent dans le «Désorienteur Temporel». Le court terme y est représenté par le cadran de l'horloge quotidienne; le moyen terme par le calendrier grégorien, avec deux spirales de dates passées et à venir; et le long terme par les noms des ères géologiques, depuis la formation de la Terre jusqu'aux possibles noms proposés pour désigner notre époque.

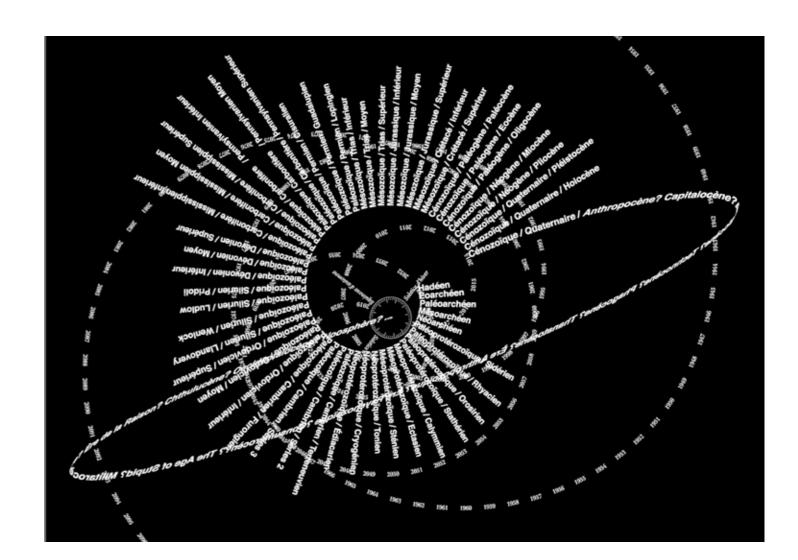
Les *Désorienteurs temporels* ont été développés en différentes versions, sur papier ou en installation dans les espaces d'expositions.

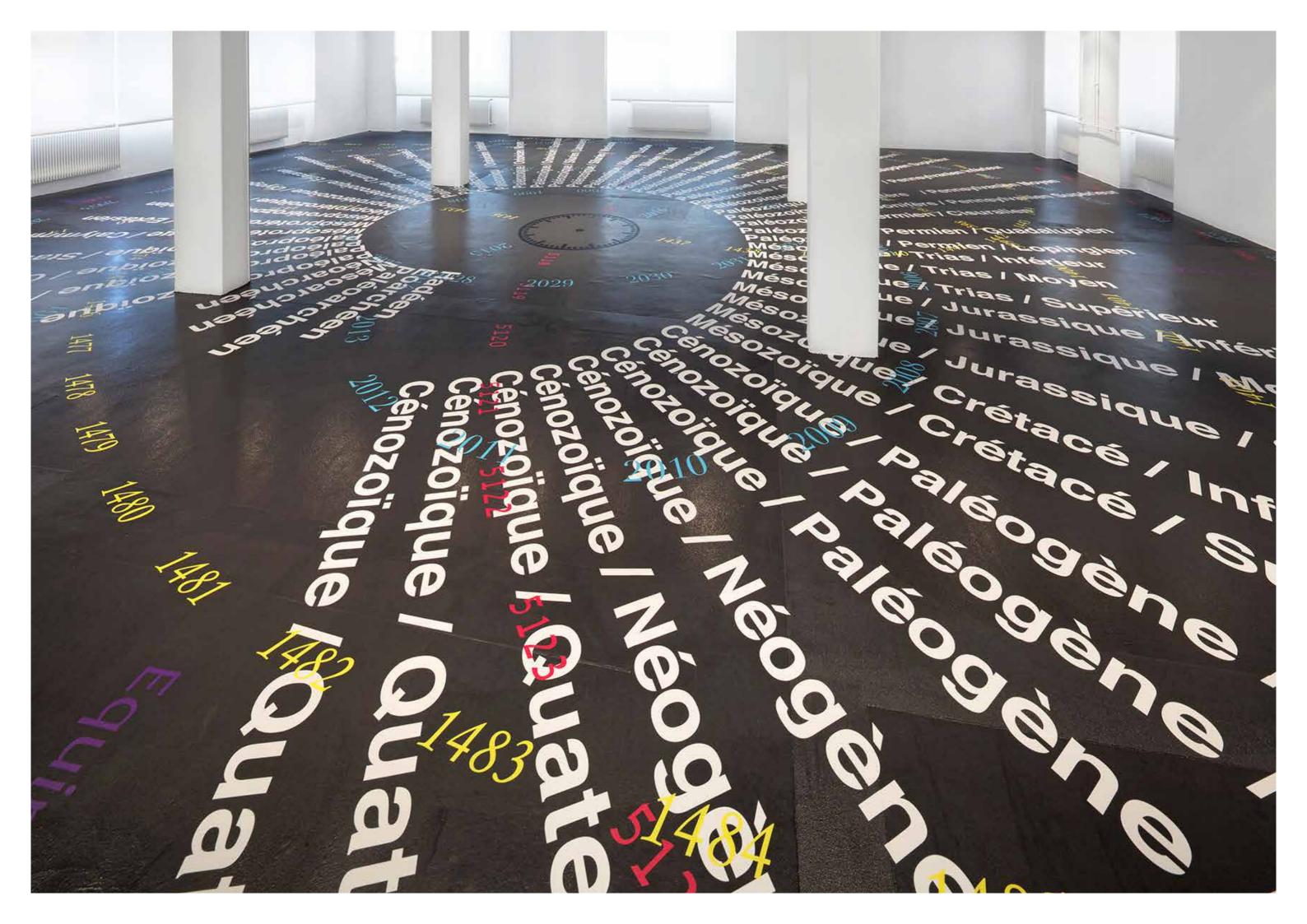
Tourbillon de chiffres et de lettres, cette installation permet d'expérimenter diverses échelles de temps. Désorienté-e, la/le spectatrice/eur est invité-e à marcher sur le sol en suivant les différents calendriers qui constituent cette oeuvre. Différentes échelles de temps de superposent: Notre temps quotidien, celui des heures qui passent, évoqué par le cadran noir d'une montre; Une grande spirale blanche nomme les âges de la Terre, soit les ères géologiques déterminées par les scientifiques pour nommer les différentes périodes vécues par notre planète depuis 4.57 milliards d'années. En bout de chaîne apparaît notamment l'Anthropocène qui désigne, selon le météorologue et chimiste Paul Crutzen, « l'époque géologique actuelle, dominée en bien des façons par l'homme » (Nature, 2002). À partir du choc provoqué entre ces deux temporalités extrêmes – des heures qui passent à l'échelle des temps géologiques – se développent ensuite les chiffres des années. Les calendriers grégorien (bleu), musulman (jaune) et hindou (fuchsia) partent dans des directions différentes et se croisent au gré du hasard, avec chacun deux spirales pour les années passées et à venir. Les solstices d'hiver et d'été ainsi que les équinoxes de printemps et d'automne (en violet) constituent des moments-clés des calendriers païens. Une ligne temporelle à résonance valaisanne (bleu ciel): sinueuse comme un fleuve qui s'écoule, elle chiffre les variations de la longueur du glacier du Rhône selon des mesures prises depuis les années 1880. (extrait du texte de présentation pour l'exposition «Impermanence...»)

Page ci-contre: *Désorienteur Temporel* n°7, 2019, sérigraphie 1 couleur blanc sur papier Sirio ultra black 280g, 60×80 cm, édition de 15, signées, + 2 e.a. + 2 h.c. Production MELA – Unité Multiples, Editions et Livres d'artistes, EDHEA, Ecole de Design et Haute Ecole d'Art du Valais

Pages suivantes: *Désorienteur temporel n°2*, 2015, installation au sol, adhésifs, 14 x 23 mètres. Vue d'exposition «Impermanence. Le Valais en mouvement» en 2015-2016, Centre d'expositions des musées cantonaux, Sion

Désorienteur temporel n°4, 2015, lors de l'exposition «L'heure qu'il est», au CACY, Centre d'art contemporain, Yverdon-Les-Bains, 2015

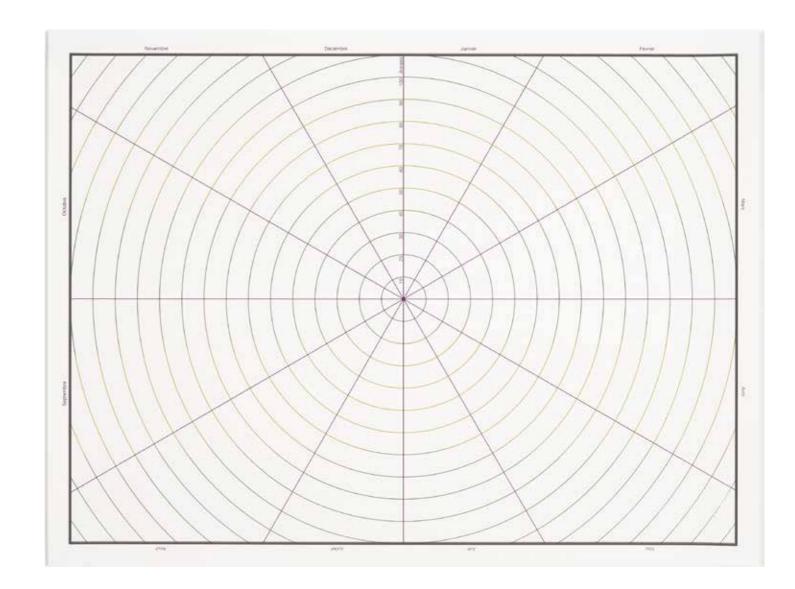




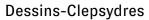




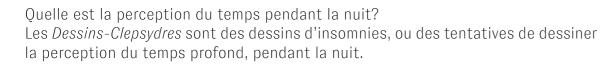




Sérigraphie, 5 couleurs, 5 passages, 70 x 100 cm. Edition de 12 exemplaires sur Normaset 200g/ m2, signés, datés et justifiés. Epreuves numérotées de 1 à 12. Edition de la Collection Multiples / Editions de l'ECAV / EDHEA. Photo: C.Cortinovis







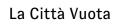
Série de 47 dessins au crayon et à l'aquarelle noire sur papier recyclé, 45 x 35 cm Photos: Laurence Godart, Domaine de Chamarande (F)







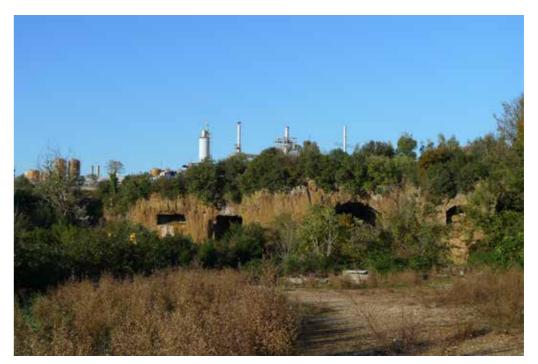




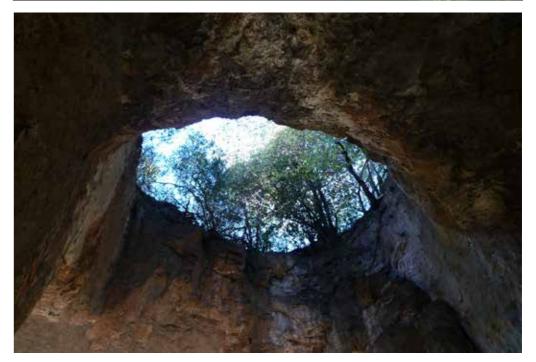


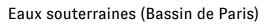








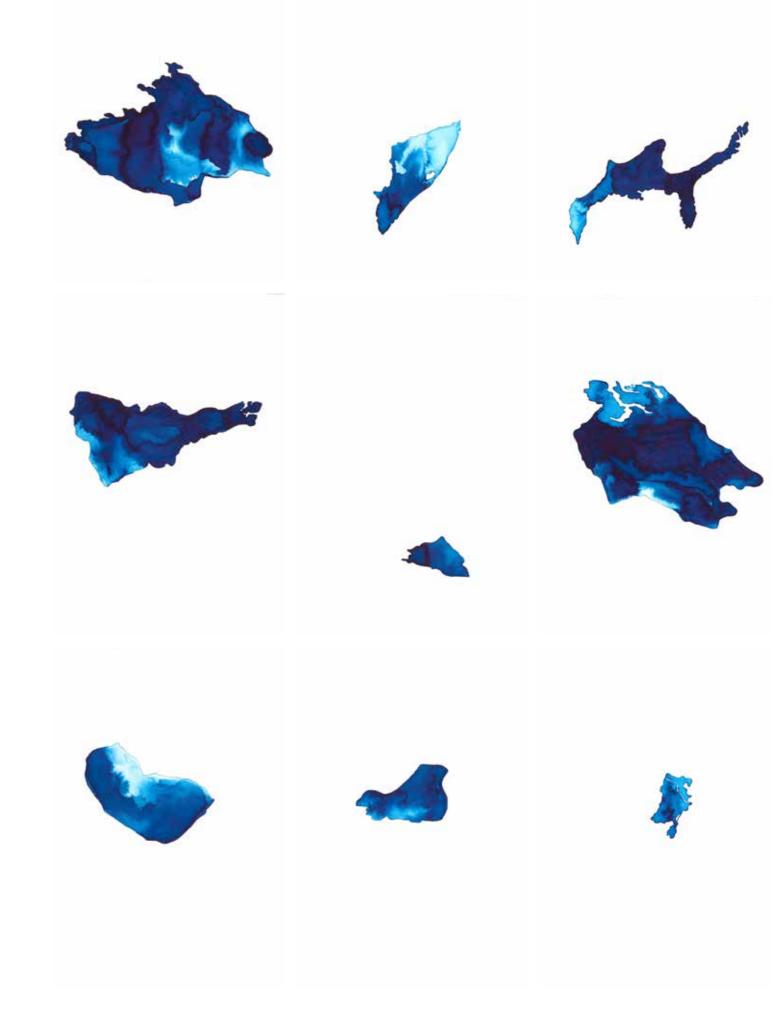












Série de 37 dessins, aquarelle sur papier, 29,7 x 21 cm

Page suivante: Intervention dans le cadre de la conférence «Water, Megacities and Global Change, international Conference dedicated to Water in Megacities», Unesco, Paris 2015



Renewal Time: 20 000 years (Australia Great Artesian Basin), with temporal scale Renewal Time: 70 000 years (Sahara Continental Intercalaire), with temporal scale







Comment expérimenter le "Deep time" ou la longue durée, à l'échelle des temps géologiques, des déchets nucléaires?

Cette installation avec projection vidéo parcourt en plans fixes les régions potentielles choisies par la Nagra (Société nationale pour le stockage des déchets radioactifs) pour le dépôt à long terme des déchets nucléaires suisses, sous la surface de la terre. Le processus du choix final est en court, et la construction devrait débuter en 2040. Des extraits du rapport officiel de la Nagra sont inscrits sur le sol, illuminés par la lumière de la projection, dont: « (...) Ces déchets devront être tenus éloignés de tout environnement humain pour une durée de 200 000 ans.» (extrait du texte de présentation pour l'exposition Swiss Art Awards à Bâle, en 2011)

Projection vidéo, HD, 7 min., et texte adhésif blanc au sol, 100 x 150 cm.







Constellations futures – Cassiopée dans 960 générations, La Grande Ourse dans 4'000 générations, Le fleuve Eridanus dans 1'200 générations





Trois gravures sur verre (matériau choisi pour sa longévité) représentent le changement d'apparence de trois constellations dû aux mouvements des étoiles, sur le temps long - dans 24'000 ans, 100'000 ans, et 30'000 ans. Est-ce que l'oeil humain sera toujours là pour les observer dans le ciel?

Ensemble de 3 gravures sur verre, 22 cm de diamètre, et feutre noir (fonds). Photos: C.Cortinovis





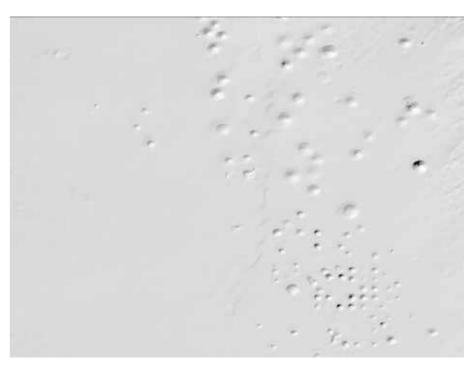
Deep Time / Nevada Test Site, Hanford, WIPP, Rocky Mountain Arsenal, Rocky Flats, Infinity Room

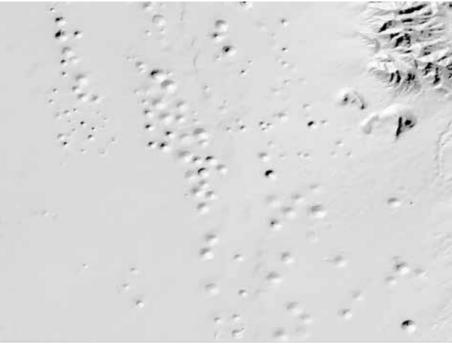


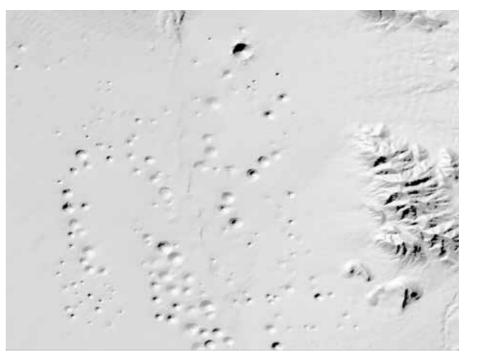
Un lent défilement silencieux en noir et blanc ressemble à un survvol de satellite au-dessus de la Terre, mais seules des traces d'activités passées et des trous dans le sol sont visibles.

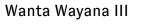
Les cinq sites survolés correspondent aux sites parmi les plus pollués de la planète, dont il ne resterait que des traces, dans un lointain avenir: Nevada Test Site avec ses cratères dûs aux tests de bombes atomiques; Hanford où le plutonium utilisé pour la bombe de Nagasaki a été produit; WIPP, dépôt de déchets issus de la recherche de défense militaire; Rocky Mountain Arsenal, avec ses trous faisant penser à des pyramides inversées, où une usine chimique a produit le gaz moutarde, des neurotoxiques, bombes incendiaires, napalm, insecticides; Rocky Flats, où uranium et plutonium ont été produits jusqu'en 1989. Cette zone a été depuis recouverte de béton, et transformée en une sorte de réserve naturelle, refuge d'élans, visons et pumas...

Vidéoloop, 5'04''





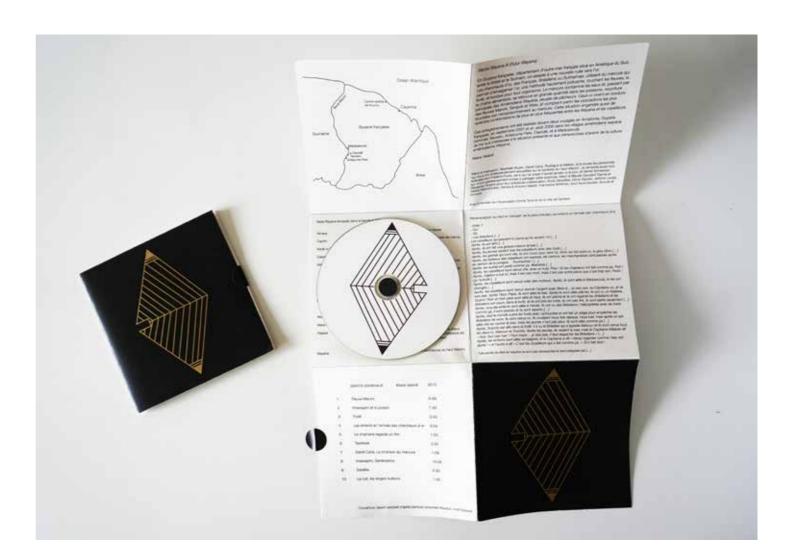




2007 - 2010

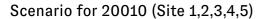
Une bande sonore, en wayana (langue parlée du peuple Wayana, et en français, réalisée durant deux voyages, en septembre 2007 et août 2008, dans les villages amérindiens Wayana en Guyane française, le long du fleuve Maroni. Les échanges questionnent les perpesctives d'avenir du peuple Wayana et de sa culture, mis en danger par l'arrivée massive de chercheurs d'or, qui utilisent du mercure pour amalgamer l'or. Le mercure se retrouve en grande concentration dans l'environnement, jusqu'aux poissons, source principale de nourriture des Wayana.

Edition de 100 CDs, avec bande sonore 10 pistes, 38'21", et pochette sérigraphiée



Wanta Wayana I 2007

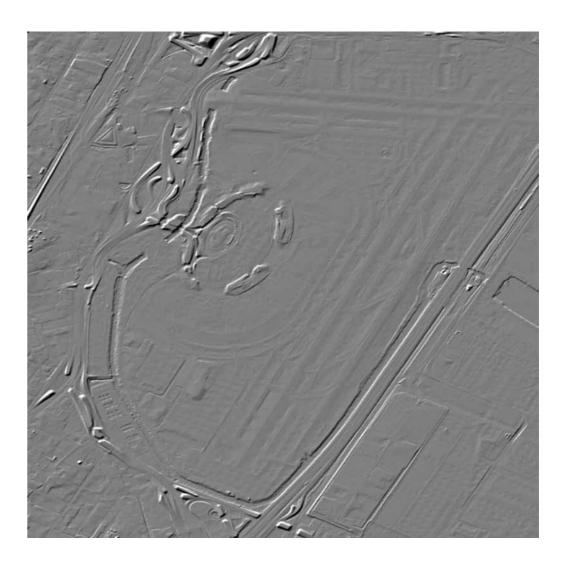


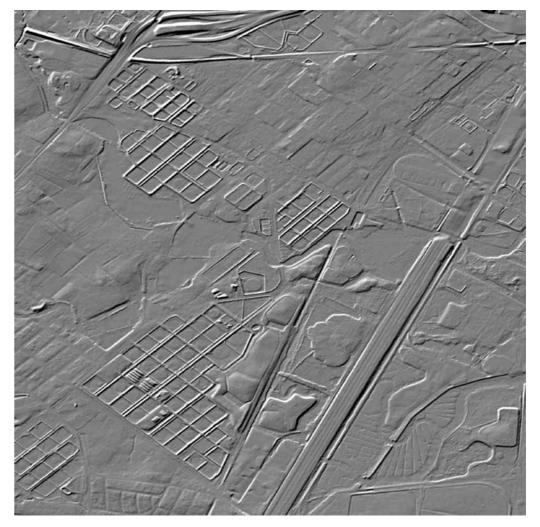




Un scénario écrit sur le mur de l'espace d'exposition * prédit la découverte à venir des traces de New York et sa région (Manhattan, Brooklyn, Staten Island et New Jersey) au fond d'un Grand Océan imaginaire, qui recouvrirait en 20010 toute la surface de la planète. Ces traces feraient penser à des cicatrices dans le territoire, laissées par les raffineries de pétrole, les aréoports ou les autoroutes.

Série de 5 impressions noir et blanc sur plexi, 50 x 50 cm, et texte écrit au mur. * production pour l'exposition "Terra Infirma", 2010, ISCP, Brooklyn, New York







Alors que nous fêtons (au moment de l'exposition) les 40 ans du premier pas de l'homme sur la Lune, quels sont les projets annoncés pour les 40 prochaines années? Est-ce que la cité lunaire Luna sera fondée en 2049? Inspirée par des projets annoncés de nations comme la Chine, l'Inde ou la Corée du Sud, qui semble-t-il prépare une nouvelle course à la Lune, motivée par de grands enjeux économiques (la Lune serait riche en Helium-3, fortement recherché pour la fusion nucléaire), un long rouleau de papier documente une possible histoire à venir sur la Lune, de 2011 à 2087. Des travaux sur papier ont été viellis, et leur typographie rappelle celle de l'époque de Gutenberg, troublant les repères temporels (l'exposition se trouve dans un ancien couvent datant du 15ème siècle).

Série de travaux sur papier viellis, et installation avec de la poussière de sable gris, et des bombonnes peintes.

Ci-contre: Acqua sulla Luna (inspiré de Galileo Galilei, 1609), 2009, encre sur papier vieilli, 60 x 60 cm. Photo: Solo exhibition, I sotterranei dell'Arte, Antico convento delle Agostiniane, Monte Carasso, Ticino, Suisse

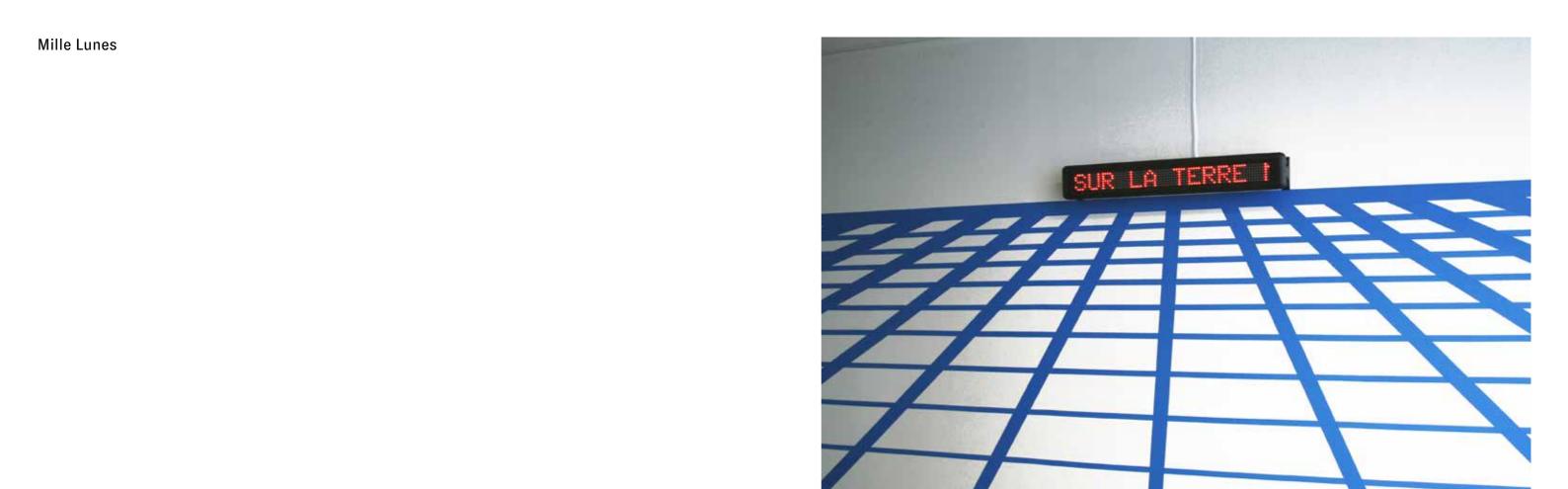


Dans le sous-sol, le public peut laisser une empreinte sur le sol de poussière grise, où sont éparpillées des bombonnes avec l'inscription Helium-3, comme si elles témoignaient d'une exploitation passée sur ce faux sol lunaire.

Post Helium-3, installation composée de poussière de 6m3 de sable gris, spots lumineux, 10 bombonnes peintes. Exposition "LUNA 2049", I sotterranei dell'Arte, Antico convento delle Agostiniane, Monte Carasso, Ticino, Suisse. Photo: I Sotterranei dell'Arte



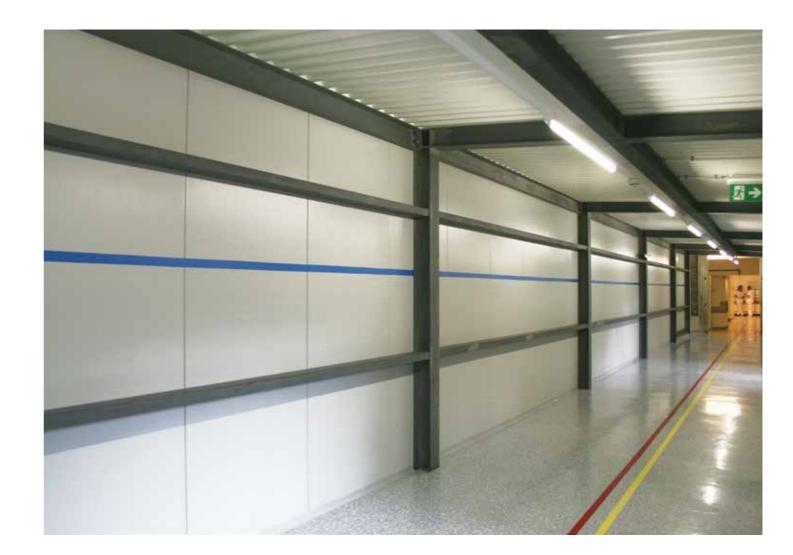




L'exposition s'intitule *Mille Lunes*, comme le nombre approximatif de pleines lunes que les enfant nés durant l'exposition pourraient vivre durant leur vie (selon l'espérance de vie en Suisse, femmes et hommes confondus, à savoir une moyenne de 83,5 ans). A l'entrée de la maternité, un panneau avec texte lumineux défile: «Bienvenue sur la Terre!», avec les prénoms des derniers nés à la maternité de Genève.

Exposition personnelle constituée de trois interventions temporaires in situ à la Maternité (HUG) de Genève, avec: panneau de texte défilant lumineux, interventions murales au scotch, 170×250 cm, bande adhésive $0,05 \times 60$ m, et texte mural, 220×480 cm, trois globes lumineux, $30 \times 30 \times 40$ cm chacun





Forbidden Pictures





INVENTAR

Différentes fins possibles



2008

Série de dessins à l'encre de «FIN» de films, comme un arrêt sur image: Zéro de conduite, 2001 a Space Odessey, A bout de souffle, La chute des feuilles, Viaggio in Italia, Alphaville, Charulata, L'Atalante, Boccaccio 70- La loterie, Toute la mémoire du monde, Ladri di bici, The Gold Rush, Avril,, Les statues meurent aussi, Le mépris, Clockwork Orange, Un, verre et une cigarette, Le cuirassé Potemkin, Pastorale, La ligne générale, Logan's Run, Freaks...

Série de 30 dessins à l'encre sur papier, 21 x 29,7 cm. Photo: P. Maulini, Museo Civico Villa dei Cedri, Bellinzona





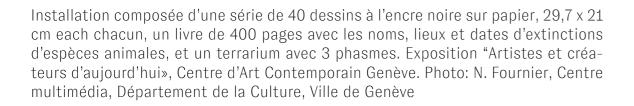




Intervention sur un arbre bicentenaire, en peignant le reste d'un panneau «mangé» par l'arbre à une vitesse de 7mm par an. Exposition "Môtiers, Art en plein air, 2011».

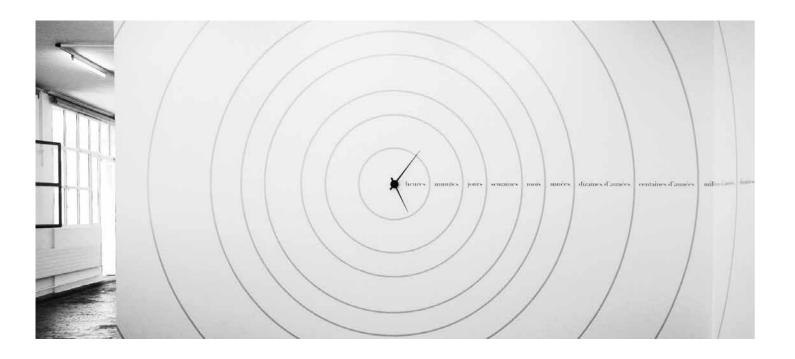


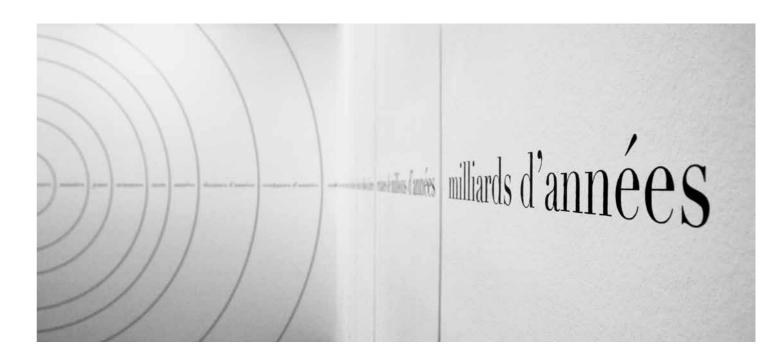






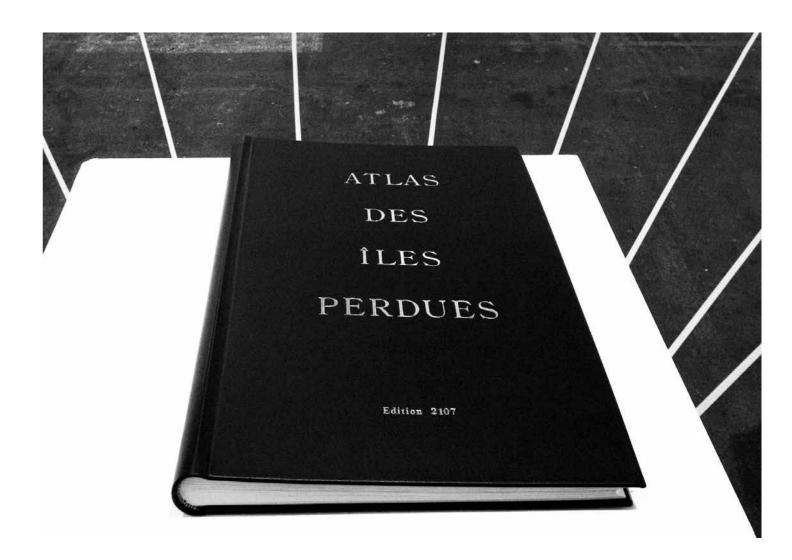
Horloge millénaire







Installation avec série de 55 dessins à l'encre sur papier, 29 x 21,7 cm chacun, cadres, dessin au sol et aux murs à l'adhésif formant un «globe» carré, avec les méridiens, l'équateur, les tropiques et la ligne de changement de date, textes muraux. Vue d'exposition personnelle au Palais de l'Athénée, Genève





Livre d'artiste relié à la main avec dorure, reproductions des dessins des «îles perdues» avec leurs noms et les coordonnées géographiques, 110 pages, 45 x 35 x 5 cm. Ces îles sont toutes de basse altitude, et en cours de submersion marine, probablement englouties par la montée des eaux des océans d'ici 2107. Exposition avec dessin au sol et au mur, "Swiss Art Awards 2007", Bâle. Plus loin, vue d'exposition à la Biennale d'Inde de Kochi, en 2015

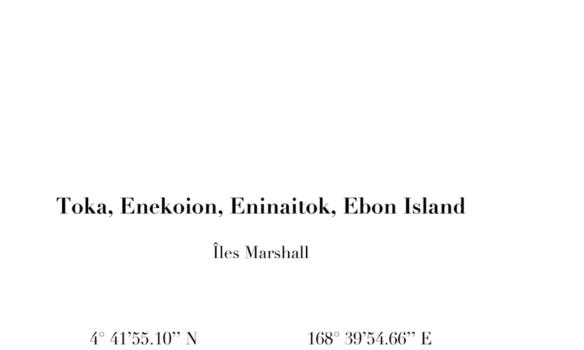
Fakaofo

Tokelau

9° 20'29.47'' S

171° 15'26.55'' O









Chloropolis, scénario 1 Chloropolis, scénario 2: TPC (Transports Publics de Chloropolis) Chloropolis, scénario 3: Eole



La ville de Genève se transforme en Chloropolis, en trois étapes et expositions.

Chloropolis, Scénario 1, interventions sur 6 parties de la maquette officielle de la Ville de Genève, avec arbres miniatures, lichens, peinture, matériaux variés, moquette bleue découpée. Vues des trois expositions à Attitudes, Espace d'Arts Contemporains, Genève. Photos: Attitudes & Georg Rehsteiner

Pages suivantes: *Chloropolis, Scénario 2: TPC*, diaporama de 43 photomontages, carte des TPC, 200 x 200 cm, tour à vélo en collaboration avec l'Association Roue Libre et 69 participants, et *Chloropolis, Scénario 3: Eole*, prototype d'éolienne domestique, 200 x 800 cm de hauteur. Vues d'expositions à Attitudes, Espace d'Arts Contemporains, Genève. Photos: Attitudes & Georg Rehsteiner





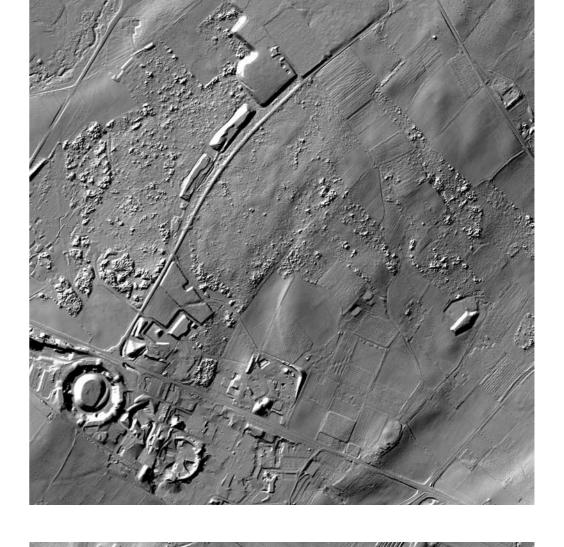


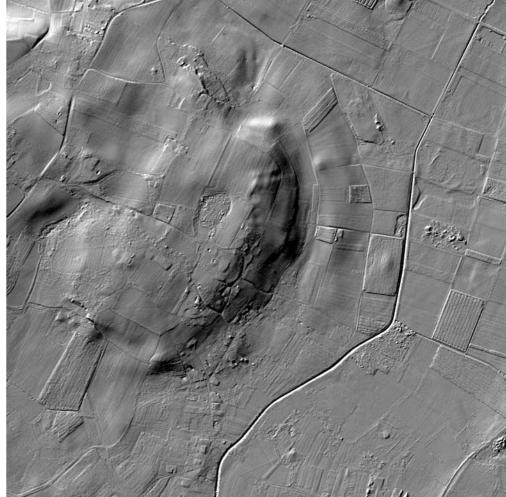












Ensemble de 7 impressions sur alu, 70 x 70 cm et scénario écrit sur les vitres et les murs de l'espace d'exposition*: 20006 après J.-C. Découverte des traces d'une ancienne cité à la jonction de deux cours d'eau, disparue sans explication évidente.. La lourde couche de poussière recouvrant ces traces semble indiquer que la disparition date de l'Ère des Gaz Noirs.

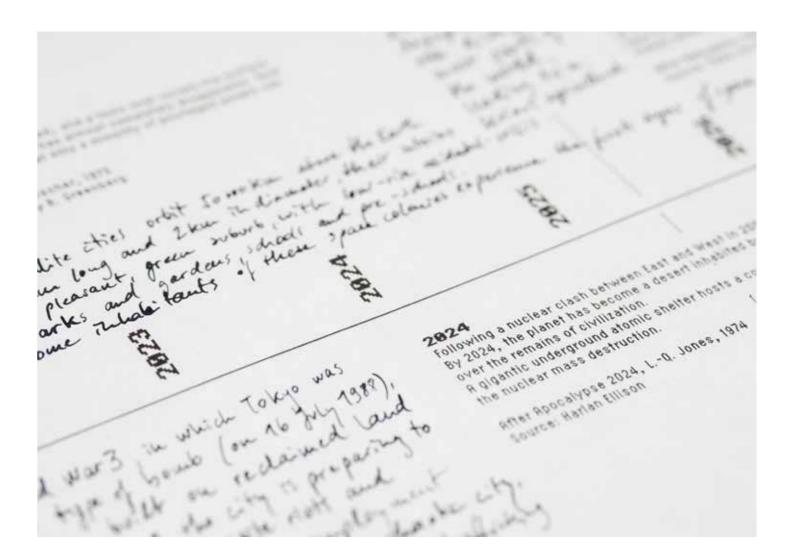
*Exposition personnelle au Centre d'édition contemporaine, dans son ancien emplacement en vieille-ville de Genève, en 2006

Futurs Antérieurs, XXIe siècle Future Perfect, 21st Century



Comme un voyage dans les passés de nos futurs, une time-line de 5 mètres de long raconte l'histoire du XXIe siècle, inspirée par des livres et des films de science-fiction. Les courts récits suivent les dates des fictions, de 2001 à 2099.

Edition d'artiste, 1ère édition en 2006, 100 exemplaires en français, 100 exemplaires en anglais, numérotés et signés, impression nb sur papier, 42 x 551 cm. Versions d'expositions suivantes avec textes manuscrits ajoutés. Page ci-contre: vue d'exposition à la Biennale d'Inde de Kochi, 2015







1ère édition en 2006, 100 exemplaires en français, 100 exemplaires en anglais, numérotés et signés, impression nb sur papier, 42 x 551 cm. Réalisée avec le soutien de la Ville de Genève. Exposition personnelle au Centre d'édition contemporaine, Genève, en 2006

